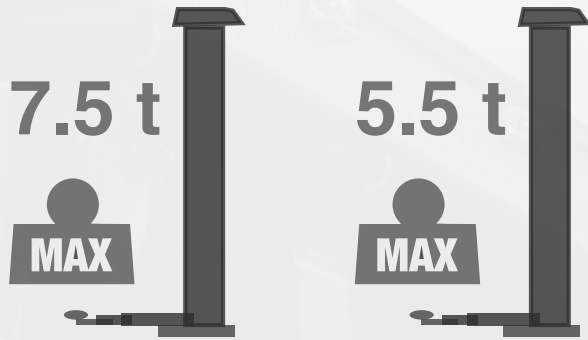


# ZEUS 75 ZEUS 55



# ZEUS 75 ZEUS 55

## ÉLÉVATEURS À COLONNES MOBILES ÉLECTROMÉCANIQUES AVEC NOUVELLE CENTRALE ÉLECTRONIQUE

ELEKTROMECHANISCHE MOBILE SÄULENHEBEBÜHNEN MIT  
NEUER COMPUTERISIERTER STEUEREREINHEIT

Les ponts élévateurs sont disponibles avec des portées comprises entre 7500 et 5500 kg par colonne. Leur conception répond aux exigences du garagiste moderne, avec un grand souci pour les détails.

Die Hebevorrichtungen sind mit Tragfähigkeiten bis zu 7500 und 5500 kg pro Säule erhältlich. Die Konstruktionskriterien passen sich den Anforderungen des modernen Automechanikers an, ohne die Detailgenauigkeit außer Acht zu lassen

### CARACTÉRISTIQUES / EIGENSCHAFTEN

Configuration set 4-6-8 colonnes port. 7,5 / 5,5 t par colonne

Actionnement depuis toutes les colonnes.

Réalignement automatique de quelques millimètres entre les colonnes

Konfigurationssätze 4-6-8 Säulen Tragfähigkeiten 7,5 / 5,5 Tonnen pro Säule

Betätigung von allen Säulen aus möglich.

Automatische Wiederausrichtung zwischen den Säulen bei wenigen Millimetern Abweichung.

### MODES OPÉRATIONNELS / BETRIEBSARTEN

Fonctionnement simultané de toutes les colonnes.

Fonctionnement par deux colonnes.

Fonctionnement par colonne seule

Fonctionnement avec départ par deux colonnes déphasées.

Gleichzeitiger Betrieb aller Säulen.

Paarweiser Betrieb der Säulen.

Betrieb einer einzelnen Säule.

Betrieb mit versetztem Start der Säulenpaare.



### TIMON DE MANŒUVRE / STEUERUNG:

#### hydraulique / hydraulisch



#### mécanique / mechanisch



### Données techniques Technische Daten

		ZEUS 75	ZEUS 55
Portée par colonne	Tragfähigkeit pro Säule	7,5t	5,5t
Vitesse de montée	Hubgeschwindigkeit	670 mm/min	575 mm/min
Poids par colonne	Gewicht pro Säule	410 kg	355 kg
Puissance moteur par colonne	Motorleistung pro Säule	3 kW	2,2 kW
Alimentation	Stromversorgung	400V 50÷60 HZ	400V 50÷60 HZ
Ø MIN/MAX pneumatique	Ø MIN/MAX Reifen	Ø 900/1200 mm	Ø 900/1200 mm
Timon de manœuvre hydraulique	Hydraulische Bewegungssteuerung	√	X (mécanique - mechanisch)



**Sur toutes les colonnes menées**  
An allen angetriebenen Säulen

## Colonne Commandes Steuersäule

- Écran information Utilisation    Infodisplay Benutzung:
- toutes les colonnes
  - par deux
  - seule
  - hauteur de levage
  - diagnostic
  - alle Säulen
  - paarweise
  - einzeln
  - Hubhöhe
  - Diagnostik



2

- 
- Bouton arrêt d'urgence  
Not-Aus-Taster
- Boutons montée/descente  
Hub-/Senktasten

### AVANTAGES

#### 1) Nouvelle centrale avec les caractéristiques exclusives suivantes :

- Téléassistance via internet
- En se connectant à un PC et à une ligne ADSL, il est possible d'effectuer un contrôle complet, dans le monde entier, de la centrale et des colonnes : tests et vérifications électroniques et électromécaniques, vérification des pannes, analyse des modes de travail ; possibilité de visualisation via web-cam aussi.
- Mémorisation et enregistrement des événements
- temps de fonctionnement, indication des événements survenus et des pannes, etc...
- Colonnes avec nouveau codeur absolu
- équipé de processeur à 12 bits, raccordé directement à la vis de levage.
- Entretien programmé automatiquement.

#### 2) Gain d'énergie

- La puissance électrique installée, inférieure par rapport aux concurrents équivalents, et le démarrage des colonnes en séquence garantissent une absorption inférieure au démarrage.

#### 3) La haute efficacité du mécanisme et la gestion électronique

- garantissent le fonctionnement même en cas de faible alimentation de secteur.

#### 4) Poids réduits

- pour une meilleure maniabilité

### VORTEILE

#### 1) Neues Steuergerät mit diesen exklusiven Merkmalen:

- Fernassistentz per Internet
- Über einen Anschluss an PC und ADSL-Netz kann in Echtzeit weltweit eine komplette Kontrolle des Steuergeräts und der Säulen durchgeführt werden: Tests und elektronische und elektromechanische Kontrollen, Fehlersuche, Analyse der Betriebsart; Anzeige auch über Webcam möglich.
- Speicherung und Aufzeichnung der Ereignisse
- Arbeitszeit, Anzeige der eingetretenen Ereignisse und der Störungen usw.
- Säulen mit neuem Absolutencoder
- mit 12-Bit-Prozessor, direkt an die Hubspindel angeschlossen.
- Selbstprogrammierte Wartung

#### 2) Energieersparnis

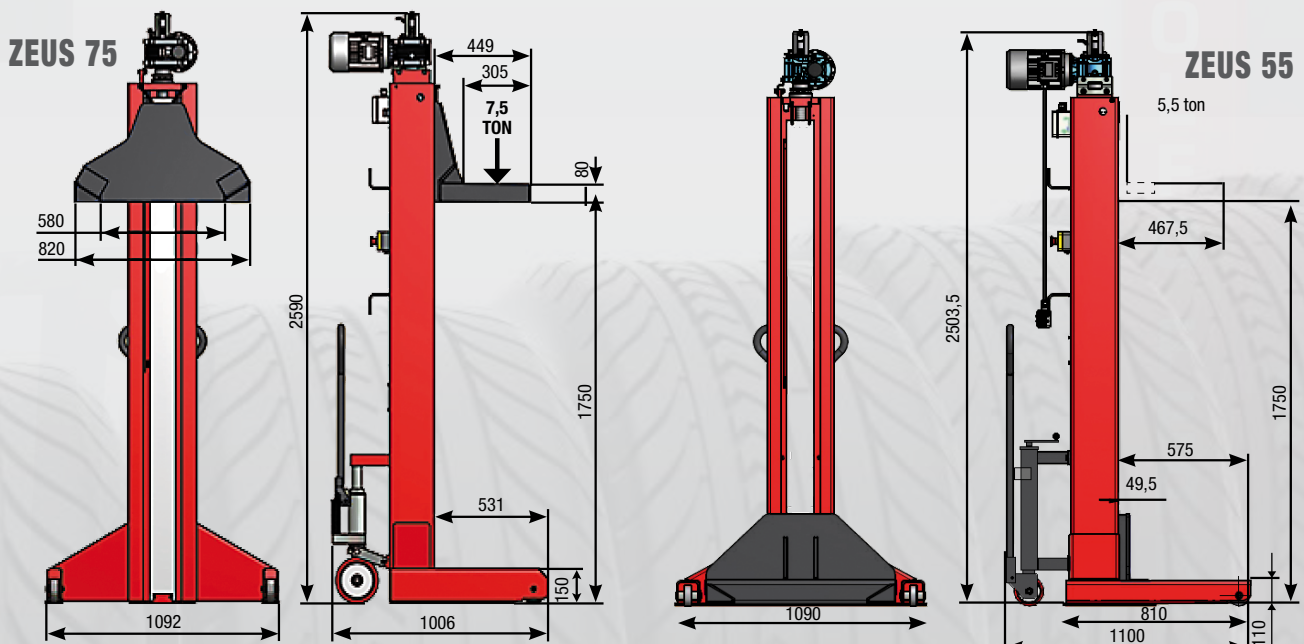
Dank der im Vergleich zu gleichwertigen Produkten der Konkurrenz geringeren installierten elektrischen Leistung und dem sequentiellen Säulenstart, der einen geringere Stromaufnahme beim Anlaufgewährleistet.

#### 3) Die hohe Effizienz des Antriebs und die elektronische Verwaltung

- gewährleisten die Nutzung auch mit einer geringen Netzleistung.

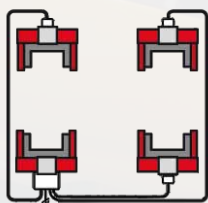
#### 4) Geringes Gewicht

- für eine einfacher Handhabung.

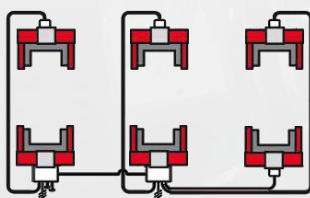


**Configurations Konfigurationen**

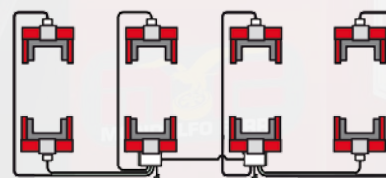
**Jeu de 4 colonnes /  
Satz mit 4 Säulen**  
ZEUS -4



**Jeu de 6 colonnes /  
Satz mit 6 Säulen**  
ZEUS -4  
+  
ZEUS -2

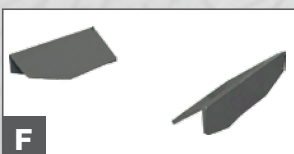


**Jeu de 8 colonnes /  
Satz mit 8 Säulen**  
ZEUS -4  
+  
ZEUS -4



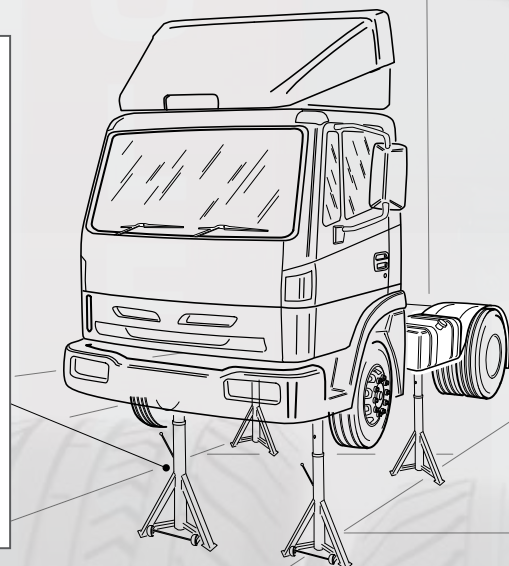
**Variantes Machines Maschinen Varianten**

- A.** Centrale sur meuble écritoire  
*Steuergerät auf klappbarem Gerätewagen*
- B.** Boîte à boutons pour commande à distance par câble de 15 m  
*Fernbedienung mit 15m-Kabel*
- C.** Fourches réglables sur différents diamètres de roue (500÷1200 mm)  
*Auf verschiedene Raddurchmesser einstellbare Gabeln (500÷1200 mm)*



**En Option Optional**

- D.** Traverse libre roues *Radfreiheber* (max 15000 kg).
- E.** Petites colonnes - Säulen  
-7500 kg; -10000 kg.
- F.** Rallonges fourches - Gabelverlängerungen
- G.** Adaptateurs - Adapter  
ø 900÷800 mm (max 7500 kg)  
ø 800÷700 mm (max 7500 kg)  
ø 700÷500 mm (max 7500 kg)
- H.** Voyant lumineux machine en marche  
*Leuchtanzeige für Maschine in Bewegung*



La società se réserve le droit de modifier les caractéristiques des produits à tout moment. Die Firma behält es sich vor, die Eigenschaften der Produkte jederzeit zu ändern.  
by Marketing - Cod. DPMF000323D - FF-DE - 01/2018.

Pour de plus amples informations, consultez le catalogue des accessoires / Für weitere Informationen schlagen Sie bitte im Zubehörcatalog nach